

Dodatok č. 1

k zmluve o dielo č. 428/OMIS/2016

uzatvorená v zmysle § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“), § 65 zákona č. 185/2015Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Autorský zákon“) a zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany

Objednávateľ:	Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny
Sídlo:	Špitálska 8, 812 67 Bratislava
IČO:	30794536
DIČ:	2021777780
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	SK78 8180 0000 0070 0013 6567
V zastúpení:	Ing. Marián Valentovič, MBA, generálny riaditeľ

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ:	TREXIMA Bratislava, spol. s r. o.
Sídlo:	Drobného 29, 844 07 Bratislava
IČO:	31364381
DIČ:	SK2020343996
Bankové spojenie:	VÚB Bratislava - Dúbravka
Číslo účtu:	SK52 0200 0000 0020 1634 7032
V Zastúpení:	Ing. Géza Mihály, CSc., konateľ a generálny riaditeľ spoločnosti

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

(Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej spolu ako aj „zmluvné strany“)

PREAMBULA

V zmysle ustanovenia § 18 ods.1 písm. b) bodu 2. zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“): „Zmluvu, rámcovú dohodu alebo koncesnú zmluvu možno zmeniť počas jej trvania bez nového verejného obstarávania, ak ide o doplňujúce tovary, stavebné práce alebo služby, ktoré sú nevyhnutné, nie sú zahrnuté do pôvodnej zmluvy, rámcovej dohody alebo koncesnej zmluvy, poskytuje ich pôvodný dodávateľ alebo koncesionár a zmena dodávateľa alebo koncesionára spôsobí verejnému obstarávateľovi alebo obstarávateľovi významné ťažkosti alebo podstatnú duplicitu nákladov.“

a

podľa § 18 ods. 5 zákona o verejnom obstarávaní: „Ak ide o verejného obstarávateľa a o zmenu podľa odseku 1 písm. b) alebo písm. c), hodnota všetkých zmien nesmie presiahnuť 50% hodnoty pôvodnej zmluvy, rámcovej dohody alebo koncesnej zmluvy. Opakovanými zmenami zmluvy, rámcovej dohody alebo koncesnej zmluvy sa nemožno vyhnúť použitiu postupov a pravidiel podľa tohto zákona“.

V súčasnosti sa v podmienkach SR realizuje kontinuálny proces prognózovania vývoja na trhu práce SR, ktorý vychádza, okrem medzinárodného právneho rámca, aj z nadväzujúcich národných ustanovení. Ide predovšetkým o:

- pôsobnosť ústredia podľa § 12 písm. ac) zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 5/2004 Z. z.“) „vypracúvať analýzy a prognózy vývoja na trhu práce a zverejňovať ich na svojom webovom sídle“
- pôsobnosť úradu podľa § 13 písm. aa) zákona č. 5/2014 Z. z. „vypracúvať analýzy a prognózy o vývoji trhu práce vo svojom územnom obvode, zverejňovať ich na svojom webovom sídle a predkladať ich ústrediu“

Ďalej túto povinnosť Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny (ďalej len „UPSVR“) ukladajú aj predmetné ustanovenia zákona 61/2015 o odbornom vzdelávaní a príprave a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov najmä:

- § 30: „Ďalšie ústredné orgány štátnej správy (1) Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny v spolupráci s ministerstvom školstva raz ročne zverejňuje na svojom webovom sídle informáciu o uplatnení absolventov stredných škôl na trhu práce v rámci pravidelných prognóz vývoja na trhu práce podľa jednotlivých krajov, stredných škôl, študijných odborov a učebných odborov a vykonávaného zamestnania.“

Predmetný proces prognózovania je zabezpečený externým dodávateľom v zmysle zmluvy, ktorej účinnosť končí 31.12.2016.

Ďalšie pokračovanie kontinuálnej realizácie prognózovania v podmienkach UPSVR by sa malo realizovať prostredníctvom Národného projektu Prognózy vývoja na trhu práce v SR II. Podklady pre verejné obstarávanie boli dňa 23.08.2016 zaslané na Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR.

UPSVR v súčasnosti nedisponuje žiadnou spätnou informáciou o stave zabezpečenia realizácie predmetného národného projektu v ďalších rokoch. Nakoľko proces verejného obstarávania je vysoko časovo náročný, vzniká pre rok 2017 riziko časového sklzu pre zabezpečenie úloh UPSVR v predmetnej oblasti v zmysle vyššie uvedeného národného právneho rámca.

Zmluvné strany uzatvárajú tento Dodatok č. 1 k zmluve (ďalej len „Dodatok č. 1“) v zmysle bodu 2., článku VIII. Záverečné ustanovenia predmetnej zmluvy.

Zmluvné strany sa dohodli na nasledujúcich zmenách:

ČLÁNOK I

PREDMET DODATKU

1. Týmto Dodatkom č. 1 sa zmluva mení nasledovne tak, že pôvodný text článku II bod 2 zmluvy sa vypúšťa a nahrádza novým znením nasledovne:

„2. Výstupy k jednotlivým častiam predmetu zmluvy sú špecifikované v prílohe č. 1 zmluvy. Každý výstup bude vyhotovený a odovzdaný Objednávateľovi v 2 vyhotoveniach v papierovej podobe a zároveň v elektronickej podobe na pevnom nosiči dát – 2 ks CD ROM.“

2. Týmto Dodatkom č. 1 sa zmluva mení nasledovne tak, že pôvodný text článku III bod 1 zmluvy sa vypúšťa a nahrádza novým znením nasledovne:

„1. Zhotoviteľ sa zaväzuje riadne plniť predmet zmluvy a úlohy z toho plynúce v období najneskôr do 31.12.2017.“

3. Týmto Dodatkom č. 1 sa zmluva mení tak, že pôvodný text článku IV bod 1 zmluvy sa vypúšťa a nahrádza novým znením nasledovne:

„1. Zmluvné strany sa dohodli na celkovej zmluvnej cene za predmet zmluvy vo výške 1 218 000,00 EUR s DPH (slovom jedenmilióndvestoosemnásťtisíc EUR nula centov s DPH), t.j. 1 015 000,00 EUR bez DPH (slovom jedenmiliónpäťnásťtisíc EUR nula centov bez DPH):

Rok	Suma EUR s DPH	Suma EUR bez DPH
2016	813 000,00	677 500,00
2017	405 000,00	337 500,00
Spolu	1 218 000,00	1 015 000,00

Zhotoviteľ je platiteľom DPH.“

4. Týmto Dodatkom č. 1 sa zmluva mení tak, že pôvodný text článku VII bod 1 zmluvy sa vypúšťa a nahrádza novým znením nasledovne:

„1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2017.“

5. Týmto Dodatkom č. 1 sa zmluva mení tak, že pôvodný text Prílohy č. 1 k zmluve o dielo č. 428/OMIS/2016 sa vypúšťa a nahrádza novým znením Prílohy č. 1 k zmluve o dielo č. 428/OMIS/2016, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy, nasledovne:

**„Príloha č. 1 k zmluve o dielo č. 428/OMIS/2016
Harmonogram termínov plnenia predmetu zmluvy“**

Predmet zmluvy podľa článku II bod 1. zmluvy			
1. Strednodobá prognóza v oblasti očakávaných budúcich potrieb zamestnancov, nezamestnanosti, počtu absolventov, počtu uvoľnených pracovných miest v SR a jej jednotlivých regiónoch a podľa jednotlivých zamestnaní v horizonte 5 rokov			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
Strednodobá prognóza potrieb trhu práce v horizonte 5 rokov v roku 2016 v jednotlivých zamestnaniach SK ISCO-08, regiónoch a odvetviach SK NACE Rev. 2	do 30.10.2016	98 400,00	82 000,00
Strednodobá prognóza potrieb absolventov vzdelávacieho systému v horizonte 5 rokov v roku 2016 podľa odborov vzdelania a regiónov	do 30.11.2016	96 000,00	80 000,00
Strednodobá prognóza potrieb trhu práce v horizonte 5 rokov v roku 2017 v jednotlivých zamestnaniach SK ISCO-08, regiónoch a odvetviach SK NACE Rev. 2	do 30.06.2017	98 400,00	82 000,00
Strednodobá prognóza potrieb absolventov vzdelávacieho systému v horizonte 5 rokov v roku 2017 podľa odborov vzdelania a regiónov.	do 30.07.2017	132 000,00	110 000,00
2. Komplexná analýza o uplatnení a miere uplatniteľnosti absolventov (stredných a vysokých škôl) na trhu práce v SR a jej jednotlivých regiónoch (na úrovni NUTS 2 a vybraných zhlukov regiónov), podľa odboru vzdelania, vykonávaného zamestnania, resp. evidencie uchádzačov o zamestnanie, mzdového ohodnotenia pre učebné a študijné odbory jednotlivých škôl.			
2a) Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl v zamestnaniach			

Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl podľa výkonu konkrétneho zamestnaniach podľa SK ISCO-08 (adekvátne, neadekvátne)	do 30.08.2016	52 800,00	44 000,00
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl podľa výkonu konkrétneho zamestnaniach podľa SK ISCO-08 (adekvátne, neadekvátne)	do 30.04.2017	52 800,00	44 000,00
2b) Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl z hľadiska mzdového ohodnotenia			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl podľa výšky hrubej mesačnej mzdy	do 30.08.2016	48 000,00	40 000,00
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl podľa výšky hrubej mesačnej mzdy	do 30.04.2017	48 000,00	40 000,00
2c) Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl z hľadiska nezamestnanosti			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl z hľadiska početnosti v evidencii na úradoch práce	do 30.08.2016	18 000,00	15 000,00
- Uplatnenie absolventov stredných a vysokých škôl z hľadiska početnosti v evidencii na úradoch práce	do 30.03.2017	18 000,00	15 000,00
3. Vývoj a tvorba profesiometrického nástroja a hĺbkovej analýzy so zameraním na automotive, vrátane tvorby technického projektu, jeho aplikácia a aktualizácia.			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
Technický projekt (konceptuálny rámec riešenia)	do 30.7.2016	42 000,00	35 000,00
Vývoj a pilotná verifikácia profesiometra - potenciálu zamestnaní v SR a regiónoch	do 30.7.2016	60 000,00	50 000,00
Špecializovaný výstup o aktuálnych nedostatkových profesiách z pohľadu mzdového a regionálneho nesúladu s dôrazom na Automotive v SR z dôvodu vysokého významu odvetvia v rámci NH v oblasti zamestnanosti a tvorby pracovných miest	do 30.7.2016	48 000,00	40 000,00
Aktualizácia a optimalizácia štruktúry výstupu - Profesiometra	do 15.12.2016	12 000,00	10 000,00
4. Zabezpečenie relevantných údajov, výpočtov a vyhodnotenie výsledkov výberových kvalitatívnych a kvantitatívnych prieskumov (kombinovanou formou osobných štrukturovaných rozhovorov a dotazníkovou formou) u vybraných regionálne významných zamestnávateľov a expertov na vybrané odvetvia			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH

Manažérske zhrnutie predpokladaného vývoja na regionálnych trhoch práce pre účely verifikácie výsledkov a získanie spätnej väzby zamestnávateľov	do 30.08.2016	72 000,00	60 000,00
Zabezpečenie relevantných údajov (kombinovanou formou osobných štrukturovaných rozhovorov a dotazníkovou formou), výpočtov a vyhodnotenie výsledkov výberových kvalitatívnych a kvantitatívnych prieskumov u vybraných regionálne významných zamestnávateľov a expertov na vybrané odvetvia v roku 2016	do 30.09.2016	210 000,00	175 000,00
5. Kvantifikácia strednodobých disparít na trhu práce a z nich vyplývajúce odporúčania pre trh práce v SR a jej jednotlivých regiónoch vyplývajúce z kvalifikačných požiadaviek zamestnávateľov na pracovnú silu s cieľom maximalizácie uplatnenia absolventov škôl a uchádzačov o zamestnanie			
Výstupy	Termín odovzdania výstupov	Suma	Suma
		s DPH	bez DPH
Kvantifikácia disparít na trhu práce z pohľadu profesií, odvetví a regiónov a z nich vyplývajúce odporúčania pre trh práce v SR a jej jednotlivých regiónoch v roku 2016	do 30.12.2016	55 800,00	46 500,00
Kvantifikácia disparít na trhu práce z pohľadu profesií, odvetví a regiónov a z nich vyplývajúce odporúčania pre trh práce v SR a jej jednotlivých regiónoch v roku 2017	do 31.12.2017	55 800,00	46 500,00

ČLÁNOK II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Tento Dodatok č. 1 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
3. Ostatné ustanovenia zmluvy nedotknuté týmto Dodatkom č. 1 ostávajú aj naďalej v platnosti.
4. Tento dodatok je vyhotovený v piatich exemplároch s platnosťou originálu, pričom tri sú určené pre Objednávateľ a dve pre Zhotoviteľa.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že obsah tohto dodatku je prejavom ich slobodnej vôle, že nebol uzatvorený v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, prečítali si ho, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jeho obsahom tento dodatok vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....
za Zhotoviteľa
TREXIMA Bratislava, spol. s r. o.
Ing. Géza Mihály, CSc.
konateľ a generálny riaditeľ

.....
za Objednávateľa
Ústredie práce, sociálnych a vecí a rodiny
Ing. Marián Valentovič, MBA
generálny riaditeľ